

## NORSK ETNOLOGISK GRANSKING

Emnenr. 64

Fylke: Oppland

Tilleggsspørsmålnr.

Herad: Østre Toten

Emne: Død og begravelse

Bygdelag: Hoff sogn

Oppskr. av: Pål Sibbe

Gard: Sibbe

(adresse): Kraby

G.nr. 93 Br.nr. 2

A. Merk av om oppskrifta er etter eiga røynsle. endel

B. Eller om den er etter andre heimelsmenn: (ta også med alder, heimstad, yrke):

~~Selga Sibbeengen 75 år husmannskone Hoff sogn  
Mikel Spanien, kirketjener, gravet ca 55 år. Hoff -  
Mari 39, hukten 70 år Hoff sogn~~

## SVAR

## Dödsvarsler.

1. Når en ser det ligget to vedkær, pinne eller fliser i kors på golvet, høstet ved ovnen spørs det dødt. Ligger den lengste i ørest er det mann.

Hvis en slår i veggen, på dører eller glasruter er det en i huset som er fei.

Ikkje kattungla ved høsa, varsler den død på garden.  
Tar to samtidig i dørrielen fra hver sin side av døra  
spørs det dødt.

Når en går gjennom en dør og er før sen til i få mest syg folke så den kommer i klemme spørs det dødt.

I sammtalige hender skal ingen gjøre, da spørs det dødt.

## Dödsliet.

9. Ten mann som het Jørgen Brunsberg, død før ca 20 år sidan, han ville vært omkring 100 år nå fortalte meg engang om en gammel kone som lå og skulle dø, men det drog ut. Da fikk de en som hadde vært soldat til å skyte over henne. Han skyttet over senga mot grismuren så kalken røss tre torsdagstkvelder på rad. Kona døde like etter, men om det var skytinga som gjorde det viste ikke fortelleren. Det skulle ha hende utover åsleien.

10. Hvis den døende ønsket det ble presten biddenst.

11. Presten kom til en syk her på garden og ble invitert inn i stua. Det ble veiledd noen ord om høsken det stod til med den

syke, det hørtes ut for det smart kunne være støtt. Presten tok på seg præstekjolen og krager, tok opp sognebudsstøtt og fikk sitt halsen og diskem på et bratt. Inne hos den syke var det lagt krit dukt på et bord like ved senga og der stod to lys i hver sin staker. De ble tent da presten kom inn. Presten makket litt med den syke, spørte hos at stod til. Det var ikke så rart det, men han ville må gjerne ha presten. De av familiene som ville være tilstede hadde sett seg stille. De sang et salmenvers, presten leste et bibelord og talte kort over det, sa noen høstens ord og ga den syke madverden. Etter en bånn sang de et salmenvers til. Presten og de som ikke kunne være inne tok handførel med den syke og gikk stille ut.

13. Jeg har hørt og sett flere eksempler på det at den døende bestemte alt om gravferden, om hvor kista skulle stå, om kranser, om salmer og gravsted. Dette siste var gjerne tatt int fler år tidligere, hvis det da ikke var rom i familiegravstedet.

#### Tiden mellom dødsfallet og begravelsen.

14. Her sier vi istedet for å dø: åstryke med; starve av vogn brukt om å dø, uttrykket kan også bety å sogne.
15. De som var vant til å se folk på dødsleiet så lett når døden var inntruffet. Ofte ble et spiss holdt foran den dødes munne før å se om det ble drigget. Jeg har hørt om at årelating med årelatert биле er brukt fra i vær sikkert.
16. Jeg har ikke fått høre noen beretning om skinnendød, men drømt om redsel fra å bli skinnendød. Folk har bedt de nærmeste om å få doktoren til å åpne en pølsare, de ville ha med gangdørnøkken i kista og det skulle ordnes med ringeledning fra der kista skulle stå og inn i huset.
17. Når en var sikker på at døden var inntruffet blei øyne lukket hvis de var øyne. Ole Hembry fra Huskøya godt at det ble lagt 5 øringar på øyelokkene til mor hans. Helga Sikkengen fortalte hun hadde vært med slik og brakt sikkervun til å kleste dem igjen med, andre ville sammet et fikkig klær i løpa. Hendene blei foldet på brystet.

18. Si bandt du opp undertøyen <sup>med</sup> et fökle eller la en liten foyrull under. Men det hørs ut for at det både var og er ikke alminnelig å legge <sup>en</sup> salmebok under haken, jeg har sett det sjeld flere ganger og vet det har vært fjernet bort salmebok til det brukt. Gravene forteller at man ofte finner salmebøker i gamle graver. (Men Knut Svaldsen Bangs Totensalmebok har han ikke grunn å finne 'daværende'!)
19. Naboer og de nærmeste av slekta blir varslet så fort som mulig.
20. Brudt fortalte at vedkommende var død, litt om dødsleiet eller forholdene ved en plutselig død. Det ble gjerne spurt om når gravrølet skulle være, men det var sjeldent de pårørende hadde bestemt det enda. Da det var bestemt kom bearmannen med høytidelig invitasjoner.
22. Vinduet ble åpnet, men det ble hengt laken over fra. Klokker ble stanset kunne flere fortelle.
23. Det kunne gi fra et par timer til halve dagen før den døde ble flyttet ut av sengen, og
24. lagt på et bord eller bunt vasket og kledd. Kiste hadde de sjeldent ferdig (det hendte dog), så liket ble lagt på en lemn på låven, eller en tom sal, om sommaren på et mest mulig kjølig sted. Jeg har hørt gamle folk fortelle at det ble lagt 25. halm på lemmen - likstø.
26. Når liket er „pyntet bort“ da ligger det på likstø, men vi må også se lø om det ligger i en kiste uten halm.
27. Lungehalmen ble brent så snart som mulig etter at den døde var flyttet ut av sengen.
29. Likstøet ble brent når den døde var lagt i kisten.
30. Jeg har ikke hørt om hvor lenge det gjikk før liket ble stelt, det kunne blitt gjort så snart som mulig.
31. Husets folk sente helst bild etter en kone som var hjelpmødre i slike tilfelle. For det fantes flere slike koner som var mindre grunvallere enn andre, hjelpmødre og rolige og som kunne si et trøstens ord samtidig med at de ordnet opp. Det ble meg fortalt om en slik, intenom det vanlige, kum steltet slik, slaktet kalver, gjellet grisar og sauvar -- .

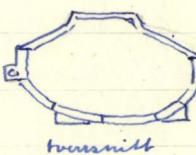
## NORSK Etnologisk Granskning

33. Håret blir kjemmet og på høyre side blir det flettet.  
 34. Men som ikke hadde helskjegg blir barbert.  
 35. Neglene blir klippet,  
 36. og likest vasket.

## Likkclar

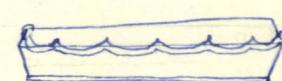
38. Det å kle lik ble kalt „å bli lik“.  
 39. Likklare kaltes og blir av eldre folk enda kalt bunning.  
 40. Nå blir det kalt svøyr, men både sveiplaken og likklaken er kjent. Bunningen hadde umer, men var åpen i ryggen.  
 42. Det var sjeldent den dide ble kledd i annet en likklar, men unntakser u del jo. Fra ca. 25 år siden ble en gammel vitkiesmann lagt ned i sine beste klar, fullt selskapsantrekk med stor skjorte og nipp, mansjetten, hukjole, lakksko. Militære personer ble lagt ned i uniform.  
 43. Til likskjorte ble nok brudgomskjorten brukt hvis den var tilstede. Førstes det en pen hvit mansjettkjorte så ble den brukt. Mange enstige gamle ordnet til med bunning for seg og ville ha den så pent som mulig så langt raa rakk.  
 44. Likkclar skulle helst være av lin, men også bomull ble brukt.  
 45. Det var å få kjøpt noe som het „likkjorting“. Somme bestemte at de heller ville <sup>bisse i</sup> bruke dette eget trøye enn slitt blant kjøpstig.  
 46. Liket skulle ha strimper, hvite av ull eller bomull, sjeldent sko.  
 50. Blonder ble brukt på likklar og langs kanten av kista. En gammel kom kom gjorde istand bunningen sin laget border ved å slå knall med en knallpique og klippe rundt. Da det ble i få kjøpt kister fulgte typene og prakte med, gjørne noe fløyelslignende stoff.  
 51. Ved århundreskifte begynte de å kjøpe likklar.  
 52. Nå blir det for det aller meste kjøpt likklar av et slags stoff.  
 53. du blir kalt svøyr.  
 54. Inga sommertid hadde hørt at beröring av likklar skulle hjelpe ved sykdom. (

58. Det å ha likkisten stående ferdig var ingen skikk, men det er mange eksempler på at noen hadde det.
59. Graveren forteller at fra minst 80 år siden ble det brukt nærtille likkistesylinder med hønsterformet smidde hoder av form som et hjerte og kors, 3 tommer lange T ♡ Ⓛ.
60. Hengur av rusp var spikret til bunnen. Klønde vinkejippur var også brukt, de var da stukket gjennom sidebordene.
61. og festet inni. En likkistesnekker som het Ole Jacob Nöhlebergssengen (død 1926) laget kister av egen fasong.



to knaster på hver side, en stang blir stukket gjennom disse til å bære i.

62. Kisten var svart. Malingen, var laget av kjønnrøt og vann. Svart sand, kullstov? blei stredd på i felter på kistelokket, det skinte og gikket litt i kornene.
- 63 I 1904 blei presten Ingebritsen begravet og det vakte da oppsikt at kisten var hvit, det var den første. Etter 1921 var det ikke svarte kister å få kjøpt.
65. Til underlag i kisten blei brukt halm, høvlespon, knitterflis.
67. Kisten blei kjøpt ferdig alletid hvit.
68. Jeg har ikke hørt om at den dide fikk med seg annet enn salmebok. Om rose mellom de foldete hender var brukt, ellers et kors av myrt på den dides bryst.
70. Før det blei i få kjøpt blomster og kranse var det noen, f.eks. Helga Giskeengen som bandt lengder av bar, mose og lyng og hengte disse på kisten i bukter og lekkar. Hun



bandt og kranse av samme materiale  
og blomsterpotene blei ribbet for blomster

til å sette i krasene, de hadde en krone av blomster, sa  
hun



72. Omkring 1910 var det brukt å sti vinjer på liket ifølge graveren.

77. Når liket kunne stå inne i huset f.eks. på en sal, blei dekor pyntet med laken, jeg vet om tilfelle hvor veggene var

helt dekket med hvite laken (uten kors)

Kisten stod på sorte skammeler, likekammeler. Her på garden er det to stikk og de har som plass på mündingsstabburet. Før var de ofte lånt ut ved gravrøl han i leia.

78. Det blir gjerne stiold brukt på gruvelet der kista stod.
79. En barsal var laget av fire stolper kledd med granbar, mellom stolpene var det bygget tak, det var pyramideformet og hadde kors på toppen, alt dekket med bar, både tak og kors. En barhytte lages av grantrær som blir satt ner slik at de danner tre veggar, den fjerde (tverrygg) er åpen, slik er det nå, og slik var det før.
80. Både barsal og barhytte ble brukt om sommeren, Om vinteren nis det var føle var det vanskelig å få ned stolper til en barsal, men var det bestomb at barsal skulle det være, skyldde en ikke bygget med i få det i stand.
81. Det var mye brukt å stikke med bar, bruk inne og småhakket granbar ikke, i vegene, og var det riktig fint å sidde de heile turen med hakket granbar.
82. Liket skulle ligge med bárene mot døren.
83. Løkken blir lagt list på.
84. Ansichtsdåken var en tympun hinsverrett, da de begynte å kjoje slike ting var den helst av samme slag som pøta, tynt linning med blonder rundt.
85. Dåken kalles salvet (sallvett)
86. På begravelsesdagen stod kisten uten lokk så alle som ville kunne se den døde, også barn
87. I 1926 fikk vi gravkapell ved Hoff kirke. Da er plass til ca 200, men det henger kirken mi brukes ved særlig store begravelser.
88. Etter vi fikk gravkapell har skikkene framleis seg. Sjøgårdstidligheten når den døde fortalt lykemus har ikke det omfang som før, for det blir bare de aller nærmeste som møter opp. Men folk holder liket godt på de gamle skikkene, pynter med bar og granbukser ja det henger det blir sett opp barhytte enda, og de vil gjerne ha presten til, å synge ut "den døde". Det kan være han ikke har anledning og en annen sin da noen ord og de synges salmevers.

## Sorg.

89. Så lenge liketet sto på garden skulle en fare stille. Barna blev stadig minnet om det.

91. Sørgetiden var vanlig 1 år før den nærmeste familie også tanta og onkler.

92. I sørgetiden hadde en holdt seg mest mulig hjemme, ikke men gå i kirken  
holdt noe dag og slett ikke gå på offentlige festar.

93. Noen spesiell sørgedrakt for menn var det ikke, de kledder seg i sine beste svartklær, lirkjole hvis de hadde det, med svart vest og svart sløyfe. Kvinnene hadde svartkjole som nok bare ble brukt i begravelser.

94. Enken gikk med sørgedrakt hele året, ingen skinnende smykker, gullurkjedet ble byttet med sorte matte perler. Hun hadde ikke sørgerklär, gjennom sjiffong, hanket med sørgekrypp. Hun brukte svart ullkjole, slett ikke silke, den var for blank. Enkelsjøret dekket ansiktet og kunne førem rekke nesten til livet, fortsatte bakover helt ned på baken - svart hatt var en selvfølge. Ikke alle brukte så lange stör. Til hverdags brukte kvinnene sorte og hvite folklor, det skulle ikke være noe med farver, barna skulle også være sørgekladd til hverdags med svartrukte kjoler og gøtterne med mørke kler. Min hjemmets mann (bondeherra) forteller at disse skikkene var brukt slik i henns hjem omkring 1920. Skikkene har holdt seg blant eldre folk men nå forsvinner de fort.

## Syngje ut liket.

98. Likhunden kunne være på alle ukens dager intatt søndag.

99. Om begravelse rier vi gravrøl.

100. Jeg husker graviølet etter min bestemor, i januar 1915. Kirken stod da inne i den store stua i vilkarsbygningen, lokket var tatt av så de som ville kunne se den døde. Det ble lagt på for folk skulle samles der og noen krausen <sup>børde</sup> lagt på. Kirken stod på de svarte likskammelene. Rundt veggene var det satt salstrækkene. Det var ikke plass for alle i stua så de miste sti i de nærmeste rommene, igangen gikk på trappen. På hver side av

103 kisten stod en svart sylinder med hvit røvrett og lys i stake. De var tent før presten kom, han stod ved hodeenden av kisten. Det ble sungen et par salmevers av et hjelpt svartkantet hoffe tide før og

105 etter talen. Lysene ble flyttet til side da de var ut kisten. -

Oftest foregikk denne høytideligheten på tunet, kisten stod da i en borsal eller bortbygning.

114. Det er mest alminnelig at presten måtte opp i bygningen før folk vil gjøre at den døde skal synes ut. Hvis ikke presten er bedt om i komme (det er ved bisettelse), blir det nok i de fleste tilfelle holdt en liten høytidelighet med minneord og sang.

115. Det at presten er med er en gammel skikk, folk kister det ikke annes.

116. Når presten ikke var med foregikk det på samme måte. Igj har vært med i en slik bisettelse, det var på en husmannsplass. Kisten stod innenfor døra på laven som var godt pyntet med grønbar, det stod en grøn buekje utenfor døra på hver side, og det var blomster på kisten. En kristelig sinnet mann satte vel og vakkert, det var salmevers før og etter talen.

119. De nærmeste av slektene bar liket ut.

120. Det er samme skikken nå, de aller nærmeste bærer.

122. Liket skulle bæres med fotenden først.

125 se nr. 81.

128. Her har både kvinner og menn, alle som kunne, følgt med til kirkegården.

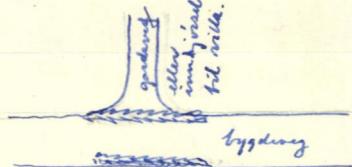
131. Si lange folk kan minnes har det vært erfüllt med lang graviøs ferd, si noen my oppfatning er det ikke.

132. Vegen på tunet kunne være stødd med bar, men like ofte var det lagt helt bar langs vegkanten. Ved gangdøra var det satt opp om grøntrær, bokser og gardsporten. Ofte var den bygget om til åresport, jeg kjenner to former. - To bord ble festet til portstolpene og brygd sammen i toppen. Det var først saget en mengde skår i dem på innsiden så de bøyde seg lett i en fin bue. Så ble bordene kledd med grønbar, og et barkledd kors satt på toppen. Slike var det gjort i brettmors begravelse 1915. Somme har je sjøl vært med å lage slike porter. Den avdødes initialer ble laget av myrt eller lyng, sett i en ramme og hengt opp under porten.



Disse rammene med initialer blir ofte tatt opp på og hengt på treahigda. - Jeg har sett gangdøra han var vart rammet inn med granbar som en auseport med avdødes initialer oppi under porten (Jeg har også sett at denne stasen har hengt da i flere år!)

133. Det er en gammel skikk å pynte med granbar ~~der~~ i vegskillet der gravrolsforda drar forbi. I den tiden de kjørte med hest var det vanlig å gjøre det etter hovedvegen, men der er det slutt med det nå i bilenes tid. Tidligere bygdene gjerne blir det ofte gjort. Helt granbar blir lagt i en lang smal haug krys over vegskillet og en like lang haug blir lagt på den andre siden av veien. Ofte blir det satt 5-6 smågraver i baret så det blir som å kjøre gjennom en liten alle. Nå er det mer slutt med å bruke smigran, folk kjører blomster og legger oppi baret. Vegskillet blir altså stengt ihvertfall den stund de kjører forbi med den døde. Har dette også en annen mening enn å vise den døde den siste øren? Ville en på denne måten stenge veien fra døden?



134. Det er vanlig å heise flagg på halv stang i hjemmet den nære død.

135. På begravelsesdagen heiser slektninger, venner og naboor flagg på halv stang, også om de bor langt fra kirkevegen.

136. Her blir ikke flagget heist til topps når jordfertelsen er over.

145. Kommunen har holdt likvoyn med tett slitt bunn, det kostet 2.-kr. å lämne den. Nå har den ikke vært i bruk på 10 år, et begravelsesbyrå har overtatt, med bil.

146. Hesten eller hestene, det gikk an å bruke to, skulle være sorte eller kvite. Kvite var regnet for å være finest.

148. Til kirkegården kjørte de alltid bare i skritt, presten kjørte foran likvoynen, når han var i hjemmet. Tidligere likvoynen kom så den nærmeste familie.

149. Hjemme kjørte de ikke i trav. Den som hadde en rask hest ville ikke sitte og holde den inne på de som kjørte fram, men lot den stukke ut og fare forbi.

## NORSK ETNOLOGISK GRANSKING

150. Ten av de eldre, mest betroddde hūsmenn eller gardshøvdingar hjørte likvoynen. Han fikk da gjerne hjøre frå flere i nablaget.

151. Det var kuskerete på likvoynen si han satt der. Brakte de parhestar blei de ofte leist av to mann.

153. Jeg har hørt om en likbær som blei bært av to hestar. Den hadde lenge vart å se på en gard i bygden.

På kirkegården.

156. De som skulle bære kisten ut av likvoynen og satte den på to svarte skammeler ved kirkegårdsposten.

157. Redskaper til begravelsen blei oppbevart i et skjul ved Hoff kirke.

158. Kommunen eide sakene.

159. De samme bærerne som bar kisten ut fra hømmet bar også inn på kirkegården.

160. Likvoynen blei stående på samme stedet til jordfestelsen var over og folk begynte å komme tilbake. Da hjørte de den inn i skjulet.

161. Hvis presten ikke var med i hømmet (hvilket no van sjeldan), måtte han opp ved kirkegårdsposten.

164. Presten og biskopen gikk bestandig foran kisten og sang, det er blitt gjort like til fra et år siden. I det de begynte å synge blei kisten løftet opp og toget satte seg i bevegelse. Det kunne være nödvendig å hvile på vegen, det er likevel næ, og graveren hadde da plassert to skammeler på et behaglig sted.

165. Kisten blei bært utt opp på grankanten. Den blei den sett ned på to planke over graven og hver bærer hekktet et tang i handtakets mitt. De løftet så opp, og graveren fjernet plankene og de lot kisten sige ned. Nå brukes et særligt apparat til nedsenkingen. Graven jorda rundt graven var dekket med granbar. Ved inngangsdøren til kirkens og ved kis hvis den døde skulle innum der, og ved kirkegårdsposten var det satt opp smigraver. I en begravels i 1915 var det

lagt grønbar på begge sider av veggen fra kirkegården til gravene, og i baret var det satt 150 smågraver. Nå er det slutt med denne skogödingen, det blir bare brukt svarte vimpler på svarte stenger.

Det blir alltid ringt med kirkeklokken når gravrølspuden var på veggen. Graveren holdt uthukk og når han så ferdig på et bestemt sted tok han til å ringe. Fra gravrølsgården <sup>sente</sup> kom de ~~med~~, "ringebo" (bo = bùd), det var velst en gutt som ble sent med en kurv med mat og drikke, gode báker og smørbrød, gjørne en dram og en flaske øl. Ringeboet var der i god tid så graveren rakk og spise og drikke før han ringte. Han ringte til likvognen stanset ved kirkegårdsporten og var da ferdig med det. Til før en 50 år siden ringte han litt da kisten var sunket i graven.

### Graven

169. Jeg vet at før ca 200 år siden var gravene kastet opp før selve begravelsen. I en beretning fra Gile heter det at - "da likfilget kom på kirkegården fant de gravene igjenkastet." - Det var gjort av en nivun.

174. De satte bokors på gravene. Omkring 1800 begynte de med malmyplanter, senere malmekors. Oppover mot 1900 begynte det å bli gravsteiner, fint tilhengzet. Den tid var det brukt i torvsette gravene, det blir lagt torv rundt, inntil gravtauen, så den holdt seg slik. Oppå plantet de blomster. Det var brukt slik fra 40 år siden, da begynte de å stige semestrammer rundt gravstedet. (Vi en de fleste fjernet eller sunket ned i plan med bakken).

175. Nå er folk jont over flinke til i pyntede gravene, gjørne en gang i uken i sommertiden. Til 17. mai blir det pyntet med små flagg og til jøl pyntes med gravkroner, juletrær og kornbånd. I de aller rikeste årene har folk begynt i denne tids på gravene julekvelden.

### Farlige tilfelle

176. En selvmordssom ikke hadde skjøft seg (brukt gift)

## NORSK ETNOLOGISK GRANSKING

fikk samme stell som andre (1905). Men en som hadde skutt seg sind, skutt av seg hodel ble lagt ned slik han var.

177. Tant til 1900 blir selvmordene løftet over kirkegårdsmuren på vestsiden av hovedporten ved Støff kirke, helst tidlig om morgenen.

179 Graven til selvmordene lå i det nordvestre hjørnet av kirkegården, "den nærlige roa".

180. Udøde barn blir lagt ned i kisten til en voksen. Det heter da at de blir "undersatt".

181. For tidlig døde barn blir lagt ned på samme måte.

## Gravrol

182. Vi sier gravrol.

183. Bearmannen var en eldre mann, ofte hūsmann, eller handverker.

185. Han mitte van kledd i sin beste gruss.

186. Han skulle ikke snakke om noe annet før han hadde sagt fram leksa si. Det har ikke lykkes meg å få skrevet opp ordlyden av den. En gammel kone sa at "de sa omkring det såmmå som det stod på kortom".

## Anders Faarlund og Kone

gjive sig den Øre herved atanmode

## Helene Balke og Søn

om at hedre sin afdøde Moder Pernilles Minde,  
ved at ledsgage hendes jordiske Lerninger til Graven.

Fra Sørgenhuset kl. 10 fm. Fredagen den 22<sup>de</sup> Januar 1886

Efter endt Jordfestelser Middag.

## Martinus Rognby og Hustru

tillader sig at anmøde

## Helene Marie Balke og Søn

om at hedre vor afdøde Pleimodus Minde ved at ledsgage hende  
til Graven, fra Rognby den 26 October 1886 Kl. 11.

Efter endt Jordfestelser Middag.

188. Bearmannen skulle bevertes, enkelt var det i skjøntekam  
en dram si det hendte nok alt for ofte at det gikk fullt for ham  
sist i rüta. Tilslutt gride han bare i si "Ja, di skjønner  
skjønninga og fortis meinings".

189. se m. 186. De elste bedebrer jeg har sett er fra 1886. Fra  
den tid har det vært vanlig, i alle fall i gardene, å sende slike bue-  
tetter det blir gravkapell her er dette med bedebrer gitt av bruk,  
idet det nå blir overbrett at alle som vil følge avdøde til graven  
er velkomne.

190. Et stort gravsøl varer gjerne i tre dager.

191. Det var vanlig i store gravsøl at når  
folk kom inn i gangen fikk de en dram, en ~~maun~~  
stod bak et lite bord og stjørnede. Folk var bedt til kl. 11 og tekkingen  
var da kaffe og kaker. Senere jordfestelsen var det middag, int  
gi i ettermiddagen kaffe og kaker, senere kveldsmat. Så var det  
nøe å drikke toddy, prøsj og så kaffe igjen.

194. Ved store gravsøl var det bare leid hjelp, men slæktningene  
hjelpt nok til når det brugtes.

196. Søndag ble sendt dagen før.

196. De som kom med den hadde alminnelige blær, ikke sørgeblær.

198. Alle som kom med søndag fikk tekking, kaffe og kaker.

199. Jeg har ikke hørt om at søndingen skulle pyntes på noen bestemt  
måte, men jeg vet at et gravsøl på østen var et strøkkubrid pyntet med  
innskriften "Hvit i Fred".

201. Et stort gravsøl måtte vidunderligvis varer i flere dager,  
for det kunne vanskelig avvikles på en dag. Det ble alltid  
igjen mye mat som ikke spises opp mens den var god, og  
drinker ble det nok heller ikke tomst for. Andre dagen var  
dagen slæktene samlet og husedagen husemann og alle gardens folk.  
Ved ikke å be mange ble det stakk enkleste, gravsølet var da  
overstilt på en dag. Så begynte en med formiddagsdag, det var  
kaffe, kaken og smørbrød fra jordfestelsen og senere middag bare  
for de aller nærmeste. Slik gjøres det ofte nå når bevertningen  
er i kommunelokalelet eller på et annet spisested. Holdes  
gravsølet hjemme er det nok helst middag.

202. Her i bygda ble det startet byggeri i 1850 årene, så de  
kjøpte ol den. Mørkholfabrikken blei døpt omkring som følge av at  
de bygget sijle

## NORSK ETNOLOGISK GRANSKING

Jeg har en regning fra gravslet etter min oldemor i 1861, her er også  
fist opp drikkevarer. Dersom jeg ikke held riktigt hvor mange var  
best, det er nok en liste over bidue, men den har ingen dato, og  
si er bare karfolka nevnt, men med hvem skulle det bli til. Dette  
var bare på den ene leia, si det var hølig nærmest like mange fra  
oldemors krets, antagelig var den best 120-140 mennesker.

" S.T. Her Peder Tønnesen tilhører, i Regning med Landdr. G.W. Nissen.

1861 April 12 Am. 3 pd. side Mandler à lort 8	" - 4 - " -
5 - Knust Raffinade № 1 a 19s	" - 3 - 23 -
½ - bitte Mandler	" - " - 16 -
3 - Engt. Toost. Hvedemel	" - 1 - 12 -
1 - Grønsabæ à 12 s.	" - 1 - " -
1 - Rosiner	" - " - 20 -
1 - Svædsker	" - " - 16 -
100 4" Spiger	" - " - 22 -
April 14 Am 5pd. Knust Raffinade № 1 à 19s	" - 3 - 23 -
- 2 Potter Bordeaux Edikke	" - 1 - 20 -
- 15 Am 1 Top Raffinade vekt. $18\frac{5}{8}$ pd à 22½ s.	3 - 2 - 12 -
12 pd. Engt. Hvedemel	" - 4 - 18 -
10 - Knust Raffinade № 2 à 18s.	1 - 2 - 12 -
1 - Rosiner	" - " - 20 -
½ - Cornfler	" - " - 11 -
½ - Ingefær	" - " - 11 -
½ - Camal	" - 1 - 4 -
¼ - Pebber	" - " - 6 -
6 Spel Kort à lort 4 sk.	1 - 2 - " -
4 pd. Petum à 20 sk	" - 3 - 8 -
1 Rue Tobak	" - 1 - 6 -
1 pd. Conge The	" - 4 - " -
¼ - Sirup	" - " - 13 -
1 Øske Blanksvarte	" - " - 12 -
2 sk - Røgelse à 8 sk.	" - " - 16 -
1 Bøg Papir	" - " - 10 -
4 sk. Stegefads à 2 sk	1 - 3 - " -
200 4" Spiger	" - 1 - 20 -
1 Øske Salon Fyrstikkene	" - " - 6 -
10 pd. Havanna à 17 sk.	1 - 2 - 2 -
2 Stor 2 mindre Stegefads	2 - " - 6 -
120 Flasker St. Julian à 32 sk.	32 - " - " -
4 - Portvin à 60 sk.	
Som Lekam: 6 Flasker Bordeaux Spiritus	
3 - Thr. Agravat	
Am 1 Drammeglas	" - " - 14 -
Leveret tilbage 49 Flasker St. Julian.	53 - 2 - 23

Det var vanlig  
å spille kort  
i gravslet til  
omkring 1920.

De brakte bare  
ett drammeglas  
selv; store salstaker.

# NORSK Etnologisk Gransking

15

203. Hjemmebygging holdt seg like lenge ved bygning, før da skulle bryggen bygge før å vise at han kunne det; men sending har ikke holdt seg lenger ved gravrøl unntatt ved bygning.
204. Nå er det sjeldent med sending, enten sender en krans, avskårne blomster eller kondolansekort.
205. Å lage krans sjeld var i bruk omkring 1900, men i sente blev
206. Kransen blir laget av bar, lyng, mose, myrt, grønne blomster og evighetsblomster.
207. Da vi fikk garnverk i bygda ca. 1920 blir det vanlig med sløyfer, silkebind med trykk, vers eller annen tilsen.
- 208 Det blir ikke lagt på kransen etter kisten er kommet i graven, da blir lagt på i kapellet eller i hjemmet, hvis begravelsen er fra hjemmet.
209. Når blir kisten senket til lokket med alle blomstene og kransene kommer tjeont med grankanten, og stanses der med senkeapparatet. I den stillingen står de kisten til alle folk har forlatt kirkegården. Graveren tar av noren få av de peneste kransene og legger disse oppi gravstedet, der blir de liggende så lenge de er penne.
210. Når begravelsen blir holdt hjemme, og den døde begraves på hjemmet uten først å være bisatt i kapellet, serveres kaffe før de reiser på kirkegården. Ved hjemkomsten er det middag, senere kaffe eller koldsmat. Angående alkohol kan det være øl og haustjord mat til maten, eller ingen av delene. Holdes begravelsen på hotell eller annet spisested kan det være formiddagsløs d.v.s. bevertning bare før jordfestdelen, gode smørrebrød, kaker og kaffe, ikke alkohol. Etter det middag på spisested serveres ofteat  $\frac{1}{2}$  øl; ellers ikke alkohol.
211. Her holdes de aller fleste begravelsesmidlene i kommunelokalitet.
212. Omkring 1900 var det avventet endel dødsfall, men ikke alle gjorde det. Etter vi fikk lokaltidsskrift 1927 avventes alle dødsfall.